

SUSCRICION

SUSCRICION

Un mes... 1.50 pesetas
Tres meses... 4.50
Ses meses... 8.75
Doce meses... 17.50

PARA FUERA DE PAMPLONA
Tres meses... 4
Ses meses... 7.50
Nueve meses... 12
Doce meses... 14

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE

EXTRANJERO.

Tres meses... 11.75 pesetas
Ses meses... 23

PAGO ADELANTADO

PAGO ADELANTADO.

La no devolucion del periódico por los suscritores de fuera de la capital...

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES. Teléfono número 7

Redaccion, Administracion e Imprenta, Paseo de Valencia 28, bajo...

Pamplona 27 de Enero de 1897.

DESDE PUERTO-RICO.

3 de Enero de 1897.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA. Muy señor mío y amigo: En muy poco tiempo ha experimentado una transformación notable esta capital...

Las obras que se están realizando en el Puerto merecen también especial mención. Es verdad que no son obras tan arduas ni de tanto mérito como las realizadas en Bilbao y Santander...

Puerto Rico es hoy el pueblo que puede servir de modelo en nuestros dominios españoles; se crea un Banco territorial y agrícola, se fomenta la riqueza de los campos de una manera fabulosa...

Solamente así se comprende que aquí, todos los ramos de la Administración pública tengan en buenas sus estaciones y se pague con puntualidad a los empleados del Estado...

Querida Dios que pronto termine la guerra de Cuba, para que aquí no se hagan sentir sus resultados.

Se acaba de recibir un cablegrama del ministro de Ultramar respecto a las reformas que en breve van a plantearse en Cuba y Puerto Rico.

los Ayuntamientos, y por Abril la renovación total de la Diputación.

Reservo mi opinión particular sobre las reformas, hasta que se pongan en práctica. Los periódicos de la península los leamos aquí...

Por el corresponsal que este periódico tiene en la Habana, se supo aquí antes que en ninguna otra parte del globo, la muerte de Maceo. Con este motivo, hubo una manifestación en la que no irían por las calles menos de 8.000 personas.

El entusiasmo que demostró el pueblo, excede a toda ponderación. Por el último correo han sido deportados a los presidios de España unos 40 jibaros de esta isla...

Estamos disfrutando de la mejor temperatura del año; sin embargo, experimentamos en esta época, que aquí se considera como la más fría de las estaciones, de un calor parecido al que ahí se siente en el verano.

Sin más por hoy, soy de usted señor Director, su más atento S. S. y amigo.

N. B.

Han fallecido:

En Tudela, don Francisco Capitan Olloqui y doña María Balgorri Huarte. En San Martín de Uxer, doña Sebastiana Lanchetas y Gambarte.

R. I. P.

EFEMERIDES NAVARRAS.

27 de Enero de 1151.

PRETENDIDO REPARTO DE NAVARRA

Muerto García Ramírez el Restaurador en 1150 y elevado al trono en edad temprana su hijo Sancho el Sabio, los soberanos de Aragón y Castilla, prevalidos de su mocedad, juzgaron empresa fácil destruir el reino de Navarra...

la infanta D.ª Blanca hija de D. García, y hay quien asegura que así quedó acordado. Pero como quiera que sea ese tratado no tuvo efecto alguno...

Crónica de Estella.

Tenia la ciudad de Estella una deuda de cien mil duros tomados acá y acullá de los particulares según las necesidades de la guerra y otros excesos lo hicieron preciso.

Para atender a pago de intereses y amortización de esa deuda no presidía un criterio fijo. Ibamos viviendo con ese enorme peso sobre nuestros flacos hombros...

Así las cosas, llegó este Ayuntamiento, que será todo lo carlista que ustedes quieran, pero que al fin tiene un criterio fijo, tan necesario en estos asuntos de hacienda.

Por iniciativa suya se ha verificado la conversión de la deuda, se han emitido Obligaciones, se ha dado a los acreedores la equivalencia de sus créditos y los treinta y seis mil duros de los que no se conformaron con la conversión se han cubierto en pocos días abundantemente...

Otro motivo poderoso por el que tengo que felicitar a nuestro digno Alcalde don Mariano Albizu.

Sabido es cómo se ha cebado la viruela en algunas localidades y lo peligroso que es su contagio.

Aquí, gracias a las severas disposiciones de la Junta de Sanidad, juntadas con todo rigor por el Sr. Albizu nos hemos visto libres hasta la fecha de tan repugnante plaga.

Todo enfermo ó convalescente de viruela que ha arribado a Estella ha ido inmediatamente al lazareto.

Asistidos por las Hermanas de la Caridad de Santa Ana, por los Angeles dispuestos siempre al sacrificio en obsequio a Dios y a sus semejantes, han pasado la cuarentena algunas personas infortunadas que llegaron aquí con la enfermedad importada.

Y no se han dado más casos. El aislamiento, la desinfección y lavado de las ropas y todas las cuantas precauciones aconseja la higiene se han empleado para tener limpia la ciudad.

Mi aplauso a la Junta de Sanidad y al Alcalde señor Albizu.

Nos ha caído una gran nevada que va desapareciendo.

Por cuenta del Ayuntamiento se ha abierto la cocina económica gratuita para los pobres, en la que se han repartido en estos cuatro días más de setecientas raciones diarias.

Allí estaban predicando con el ejemplo contra el socialismo los señores Parrocos de San Miguel y San Juan, el Alcalde, varios sacerdotes, entre ellos don Nicolás Asialu y las señoritas de Albizu, Moureal, Oas, y otras que servían a los pobres en la ración de aubas y tocino, y además las pagaban de su bolsillo particular raciones de bacalao, y el vaso de vino.

Y con qué agradecimiento se dejaban servir no solo las mujeres y los niños, sino los hombres robustos que en estos días se ven privados de trabajo con que subvenir a las necesidades más apremiantes de la familia.

Las Hermanas de la Caridad con la Superiora R. Madre Jorja cuidan del condimento de las viandas, y bajo la dirección de tan bondadosa

subordinados venga a despertarme; cómo se le ha ocurrido venir a llamar a mi ventana?

«Vuestra» ventana... —dijo rápidamente Manolita deteniéndose en seguida y poniéndose colorada... —¡Oh! ¡Verdad que eso es bastante extraño!

Y confusa, sin saber que hacer por la torpeza que había estado a punto de cometer, se puso a arreglar sus flores con ardor.

«¿Me habrán dado vuestro cuarto?» —preguntó Lutrell con ansiedad y con la vista fija con cruel persistencia en las rosetas que estas palabras hacían asomar a las mejillas de Manolita... —Sí, bien lo veo... ¡Pues eso está mal hecho! Para un soldado, cualquiera habitación es buena. No vayáis a tomarme ojeriza por lo que os molesto.

«No estoy muy segura de si os la tomaré» —dijo la joven. —Dejadme un poco de tiempo para verlo. Pero ya es hora de almorzar, y Juan nos regañará si nos hacemos esperar más tiempo.

«Cuando hace un momento me dijisteis que mi habitación podía estar encantada» —continuó Lutrell, caminando con las manos cruzadas atrás, al lado de Manolita por el sendero del jardín, —estabais muy cerca de la verdad; porque después de lo que acabo de oír cómo no he de soñar con vos?

«Pues, soñad» —respondió la joven graciosamente; —soñad cuanto queáis... a mí me es igual.

«Podía suponer que para mí no lo fuese» —dijo Lutrell, —y que me diese cuenta de ello cuando fuese demasiado tarde.

Madre se ve volver el orden, el aseo más exquisito en esa tan útil cocina. Díneme mejor empleado que en socorrer a los pobres no ha de gastar el Ayuntamiento. Me parece bien.

Ha tomado el hábito de Carmelita en las Descalzas de Zaragoza la señorita doña Felisa Bayona, hija del rico industrial de esta don Donato. Regresó a de Zaragoza el señor Bayona en unión de su hermana la señora de Ruiz de Galarrate, su madre doña Blasa y su hermana política doña Irene de Castro.

El párroco de San Pedro, padre espiritual de la moza, ha dado un triduo a las religiosas Descalzas, durante su corta estancia en la ciudad del Pilar.

«¿Y de ferró carriles?» —me preguntan los lectores. Pues hijos... no sé una jota. Todo está igual; Parece que era ayer...

Corresponsal

LA BOLSA

Ha continuado en la semana última la mejora de todos los valores con gran firmeza, aunque en cantidad más moderada que en la semana anterior.

Las Cubas han sido las que han tenido un alza más considerable y, si no es excesiva, por lo menos resulta prematura.

Sin embargo de estos resultados, las operaciones comensaron con alguna fiabilidad, por efecto de impresiones de la política internacional y de algunos rumores pesimistas sobre el curso de la campaña; pero pronto se desvanecieron esos temores, y a los especuladores se les bajó, que querían detener el movimiento alcista, se impuso la corriente favorable que se mantiene y con la cual cierra la semana.

A esto ha contribuido el mejoramiento general de la situación financiera de Europa, demostrado con las remesas de oro hechas a Europa y con la baja del descuento del Banco de Inglaterra, a la cual se espera que seguirá la del Banco de Alemania.

En estas circunstancias tan propicias, llena la atmósfera de impresiones tranquilizadoras, y cuando el cobro de cupones, dividendos y amortizaciones proporciona cursos que en parte pasan al ahorro, no es extraño que haya demanda de papel y que el que lo tiene defienda su precio, por lo cual es lógica y comprensible la mejora de los fondos.

Pero deseando arduamente que las buenas impresiones y las esperanzas floreceras se confirmen, seguimos creyendo que debe procederse con prudencia y sin anticipar los sucesos, porque no es problema tan fácil de resolver como algunos imaginan el de la pacificación de las colonias, y en todo lo que afecta al crédito debe huirse en lo posible de los retrocesos, porque son altamente perjudiciales y dificultan después el movimiento de avance justificado.

La especulación se hace principalmente ahora en las Cubas, porque son las que más se prestan a ella y las que rinden mayor interés con el beneficio del cambio, ofreciéndose el caso raro de una subida de 1.90 en las del año, 1886 y de 1.65 en las del año 1890, a pesar de estar negociando 50.000 de estas últimas, lo cual parecía que debería producir alguna baja en esos precios.

Continúase, pues, impresiones pacíficas, sin cultivarse siquiera del estado económico, en que que dará la isla cuando concluya la guerra, ni de las dificultades que ofrecerá el arreglo de su Hacienda, por más que la feracidad y riqueza de aquel territorio permita esperar el desarrollo de sus fuerzas tributarias y de su vigor financiero.

Los cambios sobre el extranjero han vuelto a elevarse un poco, tal vez por los pagos que en este mes se hacen fuera, y también porque sigue haciéndose el arbitraje sobre los precios de los valores entre París y Madrid, por efecto de subir aquí al compás que se elevan allí los fondos.

«Es verdad» —murmuró Manolita con aire de inocencia— bien pudiera ser. Juan dice que el eco bar proviene de las malas digestiones.

CAPITULO IV.

Han pasado siete hermosos días. Estamos casi en Julio. Es Miércoles. Mañana no existirá Junio.

«Manolita» —dijo el Sr. Maserone con la sana intención de enfadar a la joven, —hoy es el día en que estamos convidados a casa de lady Barton, que desea rennirnos en su castillo con los condes de Rosemere.

«¿Y a mí que me importa?» —interrumpió Manolita maliciosamente.

«Y como no estás convidada... lo cual demuestrat que no te encuentran bien educada, al menos para figurar en sociedad, tendrás que quedarte en casa para que puedas meditar sobre tus malos modales.

«Lady Barton es una mujer muy inteligente que comprende muy bien el horror que me inspiran las cabezas de viejos con paluca» —dijo Manolita Maserone con dignidad.

«Sí, sí... que están viejas... ¿no es verdad? Pero, ahora que hablas tú mal de los motivos que haya podido tener lady Barton para no convidarte, creo de mí deber explicarte a Lutrell la verdad del caso. Querido amigo, la última vez que institaron a Manolita a casa donde estaban los de Rosemere, se portó tan mal, hizo tantas coquetearias, tantas tonterías a esa señora tan tiesa, que

Folleto de EL ECO DE NAVARRA. 7

MANOLITA

ocurrió a Manolita que de los dos, el recién llegado era el que estaba mejor, de lo cual se alegró muchísimo, sin mala intención hacia Juan, por supuesto. En cambio no se le ocurrió pensar que le sentaría bien ponerse un poco colorada; así es que, lejos de eso, hizo un alegre saludo al joven, y exclamó:

«¡Concluid pronto! ¡No sabéis que hermosa está la mañana!

Después, sin segunda intención de ningún género, continuó respirando el perfume de las flores, es decir de las que prefería.

Entonces, la manera que tuvo Lutrell de acabarse de poner la ropa que le faltaba fué muy precipitada.

«¿Cómo habéis dormido?» —le decía Manolita algunos minutos después mirando por encima de los rosales, en los cuales no había ninguna flor tan bella como ella.

«Supongo que bien» —dijo sin aguardar respuesta.

«Muy bien, —gracias» —dijo sonriendo, con la

nocimiento en la línea férrea a fin de evitar que el desarrollo de la agricultura...

CONFERENCIA

El manifiesto carlista

La nota del día es el manifiesto carlista documento que publica 'El Correo Español'...

Facultades del Rey

Respecto de la monarquía dice que el rey será el primer magistrado de la nación...

Las Cortes

Las Cortes serán una imagen de las antiguas de Castilla y Aragón constituirán una institución en que estén físlamente representados los intereses morales, intelectuales y materiales...

Los fueros regionales

La doctrina del partido carlista, según el documento de que damos cuenta, es regional y fuereña.

El poder judicial

La institución judicial será objeto de una organización análoga a la antigua Justicia de Aragón.

La Hacienda

El manifiesto se dice de que la vida administrativa en España sea cara y se halle desorganizada.

Elogios al ejército

El manifiesto dirige elogios al ejército y la marina, asegurando que hoy y mucha necesidad de disciplina, con la que se honra al uniforme y a las instituciones militares.

Política colonial

Respecto a política colonial, dice que se creará en cada una de las colonias un virreinato, que fuera genuina representación de la monarquía, de la autoridad y de la justicia, ó sea un virrey con poderes amplios.

Las cuestiones sociales

Reconoce importancia a las cuestiones sociales que hoy se están ventilando, y después de declarar que la fuerza impulsiva al trabajo como el amor a la patria, afirma que la revolución en vez de reducir al pobre solo ha enriquecido el pauperismo que hubiera en el mundo.

La enseñanza

En los párrafos últimos del manifiesto se habla de la enseñanza, que ha de estar basada en el catolicismo y también se ocupa de la cuestión agraria, para la que se aplican soluciones que la reviviesen en pro de los intereses de la agricultura.

La conducta de los carlistas

Termina el documento declarando que no sería patético, que los carlistas provocaran en estos momentos actos de fuerza y que hasta sería criminal fundar el éxito de las aspiraciones del par-

tido en el aprovechamiento de las angustias nacionales...

Bolsa de Madrid

Table with columns for financial instruments (Bonds, Stocks, etc.) and their market values.

SEGUNDA CONFERENCIA

Contra Weyler

El periódico 'New York Herald' publica un telegrama de Cuba en que se dice que los insurrectos están prontos a deponer las armas...

Juicios sobre el manifiesto

El 'Heraldo' insiste en que el manifiesto carlista ha de ser causa de desavenencias en aquel partido, por no ir autorizado el documento por la minoría carlista.

También parece que alguno de los individuos de la minoría carlista se queja de que no se les haya convocado a la lectura del manifiesto hasta las tres de la tarde...

'La Correspondencia de España' juzga que el manifiesto significa en el terreno político una transacción con el progreso de los tiempos...

Recuerda 'La Correspondencia' un célebre dicho del emperador Claudio, por el cual venía a dar la razón a todo el mundo, para dar a entender que eso viene a hacer el manifiesto carlista.

'El Correo' entiende que hay en el manifiesto una parte enigmática, que quizá sea un aviso ó un recurso habilidoso para entretejer a los belicosos del partido.

'La Epoca' deduce de las últimas frases del manifiesto que los carlistas no están en la actitud en que varios periódicos han supuesto en estos últimos días.

Dimisión de Blanco

'La Epoca' niega la noticia, telegraphada desde Barcelona a la agencia Mencheta, relativa a que el general Blanco ha dimitado el cargo de jefe del cuartel militar de la Reina.

Consejo

Se dice en los círculos políticos que el miércoles ó el viernes se celebrará Consejo de ministros sin perjuicio del que ha de celebrarse el jueves bajo la presidencia de la Reina.

General que regresa

Se anuncia el regreso a la península por motivos de salud, del general Aguirre, jefe del Estado Mayor del ejército de Filipinas.

Recompensas

Hasta ahora van tramitadas en el ministerio de la Guerra 1.600 propuestas de recompensas por servicios de la campaña de Cuba.

Refuerzos en Manila

Un telegrama de Manila participa que hoy ha fundado en aquella bahía el vapor 'Magallanes' que conduca las últimas tropas de las fuerzas expedicionarias destinadas a aquel archipiélago.

Sarasate en Austria

De Viena telegrapha que el embajador de España en aquella capital, marqués de Hoyos, solicitó del insigne violinista navarro Pablo Sarasate su concurso para dar un concierto en el Palacio de la embajada.

Las reformas

'La Epoca' dice que los diputados cubanos esperan la negada del marqués de Apeztegui a Madrid, con objeto de que entienda su opinión sobre las reformas de la Gran Antilla.

Discurso de Meliá

En el Circulo Carlista de Barcelona ha pronunciado el señor Vazquez una eloquente discurso, haciendo crítica de la vida política de España en estos últimos 60 años.

la historia contemporánea, para deducir que el pueblo español tiene perdida la esperanza en sus gobernantes...

Crisis obrera

De Sevilla telegrapha que la crisis obrera ha creado una situación difícil. Los Ayuntamiento de la provincia se ven imposibilitados de acudir a las grandes necesidades de los obreros...

Los reuñidos rogaron al Delegado de Hacienda suspendiera los apremios contra los pueblos, a lo que se negó aquel funcionario en vista de que el ministro le apresmia a su vez para el cobro.

POP TELEGRAFO ULTIMA HORA Los Republicanos

La Junta Central de la union republicana se ha reunido. Morayta presentó una proposicion pidiendo que se devolvieran los organismos actuales con el objeto de hacer la union.

Entre carlistas

Asegúrese que los diputados carlistas señores Zabizarret y Lorenz no están conformes con la doctrina expuesta en el Manifiesto de don Carlos.

De Cuba

Un despacho oficial de la Habana dice que el general Sandóval regresó a Guantánamo dejando abastecido al fuerte Felicidad y otro.

Bolsin

En el Bolsin se ha cotizado el 4 por 100 exterior a 64'45.

Regaliz Pectoral L.B. ALQUITRAN. La Superioridad de esta pasta, sobre las otras pastillas, ha sido reconocida...

TISIS PECHO. ENFERMEDADES del pecho. El más seguro de los tratamientos por la SOLUCION HENRY MURE.

Sastre. Hace falta un oficial que sepa su obligacion. Darán razon, calle de San Nicolás, número 2, 5.º piso.

Nadriza. Se necesita una para cada uno de los padres de la criatura. Darán razon en la calle de San Francisco, número 10, principal derecha.

Venta de fincas en Marcilla. Por los herederos de don Juan Francisco Moreno se anuncia la venta de bienes en término de Marcilla, consistentes en tierras blancas...

Vulcano. Es el mejor tónico que se conoce en Veterinaria, prueba su éxito siempre creciente, a pesar de su origen humilde...

Nadriza

Hace falta una. Darán razon en Pamplona de San Nicolás, 64, tienda.

Matrimonio

sin hijos y lebrador, hace falta. Dos dólares, 67, 2.º, Lassa, informará.

Vacas de leche

Se desean vender cuatro bretonas recién paridas. Dirigirse en Milagró a don Felipe Escalada.

En Tafalla

y junto al lavadero se arrienda una cuadra para días ó doce caballerías. Puede servir tambien para un cosmorama, & Dará razon Ramon Fuertes.

Venta de fincas

Se ponen en venta las fincas de don Vicente Anso, en Navacón, y son las siguientes: una casa en la calle de la Carretera, un pajar, una herra, un huerto cascalenco, dos huertas de regadío y 64 robadas de tierra.

Pérdida de billetes de Banco

Hace unos quince días se perdió un sobre conteniendo unos billetes del Banco de España. La persona que los hubiera encontrado se servirá entregarlos a don Julián F. Elizondo, Administrador de EL ECO DE NAVARRA, y se dará lo que sea.

Venta de plantas

Se venden plantas de chopo a 25 pesetas el ciento, de plátano y olmo a 27 pesetas y cipreses a 0'50 céntimos planta. Dirigirse a Juan Urmeneta, Barrio de la Magdalena, Lavadero de San Pedro.

Venta de una viña

Se vende una viña de 18 peonadas en el término de Nequeas de la villa de Puente la Reina. Para más detalles, dirigirse a don Pedro Aldas, vecino de dicha villa de Puente la Reina.

Ostras frescas superiores

Diariamente se reciben en La Isla de Cuba, Mayor, 17, Pamplona.

¡Atencion!

En la Bajada de San Agustín, núm. 1, hay de venta anillos de oro, pendientes, mantillas de encaje, vestidos de seda, relojes de plata, rosarios de plata desde 5 pesetas en adelante...

Oro

y moneda extranjera, se cambia a los precios más ventajosos. Casa de Jacinto Saes, Calceteros, 20.

Gran taller y almacén DE TONELERIA DE AGUSTIN VIVES

En este almacén se venden a precios sumamente económicos pipas, quarterolas, barriles y bocoyes nuevos y usados, para todos los caprichos. Se recomienda a los compradores visitar este almacén...

Oro

Cambio de monedas, billetes y cupones a los mejores cambios. San Agustín, 3, 1.º, Fábrica.

Se vende

carbon de horno superior para braseros. Dirigirse 30-Calle Nueva-30.

Traslado

Militares y paisanos. El acreditado establecimiento de guardiamorales y efectos militares de Salvador Zalavera ha sido trasladado por motivo de escasez de locales...

Ultimas novedades

En artículos de piel, rosarios plata y oro, devocionarios, libros de comercio, objetos de escritorio, tarjeta de visita y felicitacion, infinidad de objetos para regalos especialidad en papeles de lujo. Casildo Irizarre.

Inglés

on Inglaterra; al Colegio de Chestport cerca de Cardiff; buen trato; rápida adquisicion. Para informes, muchas familias en España, George Lewdney B. A. & Hijo.

Escritorio

Desea colocacion desde las dos de la tarde en adelante. Practico en contabilidad. Darán razon en la droguería de Zulo Peras Zapateria, núm. 7.

Imp. de 'El Eco de Navarra'

Tomando una cucharadita de las de café, al día, antes de cada comida, prepara la digestión y abre el apetito.

LA SALUD A DOMICILIO—LA MARGARITA EN LOECHES

Como purgante, a las dos horas cesa libre al paciente. El agua puede conservarse sin perder sus virtudes.

Antibiliosa, antiscrofulosa, antihéptica, antisifilítica, antiparasitaria y MUY RECONSTITUYENTE.—Con esta agua de uso general hace CINCUENTA AÑOS se tiene A SALUD A DOMICILIO.—Premiada siempre la primera con diplomas, grandes medallas de oro y distinciones.
Depósito central: Jardines, 15, bajos, Madrid.—Prevenirse contra anuncios de aguas LLAMADAS naturales y que pretenden ser iguales y aun mejores, dicen que no irritan, y es porque carecen de fuerza: la de la MARGARITA se adapta a TODOS los estómagos, NO IRRITA, y mezclándola con agua, resulta aún MUY superior a las similares. Aunque como purgante no tiene igual el agua de LA MARGARITA, sus condiciones terapéuticas tampoco.—Hecho el análisis por Mr. HARDY, químico ponente de la Academia de Medicina de París, fué declarada esta agua la mejor de su clase, y del minucioso reconocimiento practicado durante 6 meses por el reputado químico Dr. D Manuel Saenz Diez, acudiendo a los copiosos manuales que nuevas obras han hecho aún más abundantes, resulta que LA MARGARITA DE LOECHES, es entre todas las conocidas y que se anuncian al público, la más rica en sulfato sódico y magnésico que son los más poderosos purgantes, y la única que contenga carbonato ferroso y manganoso, agentes medicinales de gran valor como reconstituyentes. Tienen las aguas de LA MARGARITA doble cantidad de gas carbónico que las que pretenden ser similares y es tal la proporción y combinación en que se hallan sus componentes, que las constituyen en un específico irremplazable para las enfermedades hépticas, escrofulosas y de la matriz, sífilis inveteradas, bazo, estómago, mesenterio, llagas, toses rebeldes y demás que expresa la etiqueta de las botellas que se expenden en todas las farmacias y droguerías principales de todas partes.

SU GRAN CAUDAL DE AGUA, de que carecen las demás aguas, le permite tener un GRAN ESTABLECIMIENTO DE BAÑOS abierto del 15 de Junio al 15 de Septiembre. Pedir prospectos y hojas clínicas que se entregan gratis, Madrid, Jardines, 15, bajos.—Es tal su aceptación por sus grandes resultados terapéuticos, que en el último año se han vendido MAS DE DOS MILLONES DE PURGAS.

SERVICIOS



Compañía Transatlántica de Barcelona

Salidas del mes de Enero

Línea de las Antillas.—New York y Veracruz.— El día 10 de Cádiz el vapor «Alvoro de Bazán» para Puerto Rico, Habana y Veracruz.

El 20 de Santander el vapor «Alfonse XII» para Coruña, Habana y Veracruz.

El 30 de Cádiz el vapor «P. de Sarrástegui» Línea de Filipinas.—El día 2 de Barcelona el vapor «Isla de Panay» para Port-Said, Singapur y Manila.

El día 30 el vapor «Covadonga».

Línea de Buenos Aires.—El 2 de Febrero de Barcelona el vapor «Ciudad de Cádiz» para Aden, Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Fernando Pón.—El 30 de Cádiz el vapor «Larache» y el 25 de Barcelona el vapor «Rabat».

Servicios de África.—Línea de Marruecos: el 10 de Barcelona al vapor «Rabat» para Melilla, Málaga, Ceuta, Cádiz, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca, Mazagán y Mogador.

Servicio de Tánger.—El vapor «Joaquín de Piélagos» saldrá de Cádiz los lunes, miércoles y viernes para Tánger, Algeciras y Gibraltar, retornando a Cádiz los martes, jueves y sábados.

Igualmente se expiden billetes para los viajes de vuelta.

Para más informes en Navarra al agente en Pamplona, Ricardo Samaniego Plaza del Castillo, 12.—Sub-agente en Tafalla D. José Rech. 10-8

VINO DE BUGEAUD

TONICO-NUTRITIVO CON QUINA Y CACAO

Son universalmente apreciadas las propiedades tónicas y febrífugas de la Quina. El Cacao corrobora la acción de ésta e impide el enardecimiento. Las dos substancias incorporadas en un vino generoso de primer orden, forman, bajo el nombre de VINO de BUGEAUD, el tónico más poderoso y agradable a la par, recomendado por las notabilidades médicas en la Anemia, la Clorosis, las Convalecencias, las Fiebres de toda especie, las Enfermedades Nerviosas y del Estómago, en una palabra en todos los casos de Debilidad y de Fatiga.

El VINO de BUGEAUD conviene de un modo muy especial a los convalecientes, a los niños débiles, a las mujeres delicadas y a los ancianos debilitados por la edad y las enfermedades.

SE HALLA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS

Exíjanse las firmas BUGEAUD y LEBEAULT sobre las botellas. VENTA AL POR MAYOR: P. LEBEAULT y C^o, 5, Rue Bourg-l'Abbe, PARIS.

Ninguna ANEMIA

resiste a la

HEMOGLOBINA

de V. DESCHIENS

VINO * ELIXIR * JARABE * GRAGEAS
y HEMOGLOBINA GRANULADA

De venta en la Farmacia de D. Valentin Marquina, Boquerías 8 y Nueva, 1, y en todas las Farmacias de esta capital.

PÍLDORAS Y UNGÜENTO DE HOLLOWAY.

JUSTAMENTE RENOMBRADOS.

LAS PÍLDORAS

purifican la sangre, corrigen todos los desórdenes del hígado, del estómago, de los riñones e intestinos y son de un valor inapreciable en todos los desórdenes que afligen al sexo femenino y a los niños.



EL UNGÜENTO

es el solo remedio seguro para males de piernas, llagas, úlceras, heridas inveteradas. Para la curación de bronquitis, males de garganta, toses, resfriados, gota, reumatismo, hinchazones glandulares y todas las enfermedades de la piel no tiene igual.

Elaborados solamente en el 78, New Oxford Street, London. Y vendidos por todas boticas del mundo entero.

Depósito en Pamplona, Farmacia de Aguinaga, Zapatería 25.

CHOCOLATES Y CAFES

DE LA

COMPANIA COLONIAL

Tapiocas, Theés

38 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor 18 y 20.—MADRID

"LA PETITE GIRONDE."

es el periódico de Francia que más adelanta las noticias para España. La suscripción cuesta 275 pesetas al mes haciéndose directamente en la librería de la Viuda de Aramburu, AVENIDA, 10, San Sebastian.

PEPSINE BOUDAULT

CATARROS, TOS PERTINAZ, BRONQUITIS
PLEURESIA
Tisis pulmonar, Tuberculosis

En los Hospitales de Francia se han obtenido los mas brillantes resultados empleando las

CÁPSULAS SERAFON

DE GUAYACOL Y IODOFORMO

Y LAS

Cápsulas Serafon de Guayacol, Iodoformo y Eucaliptol

MEDICAMENTOS NOTABLES Y EFICACES

preparados por el Dr. ANDREU de Barcelona aprobados por muchas academias y sancionados por una larga y no interrumpida serie de curaciones obtenidas desde el año 1865

LATOS

ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa y la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, se cura ó se anivia siempre con las

PASTILLAS DEL DR. ANDREU

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que a las primeras tomas se siente ya un alivio que sorprende y anima, el pecho y la garganta se suavizan, se produce la expectoración con facilidad y casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Muchísimas son las personas que con estas pastillas han curado una de estas toses tan incómodas y pertinaces, que al menor resfriado se reproducen de una manera insoportable.

Los que tengan ASMA ó sofocación de cualquier clase, usen los CIGARILLOS ANTIASMATICOS que prepara el mismo DR. ANDREU y se lo quitarán al instante.

Los ataques de ASMA por la noche, se calman también al momento con sus PAPELES AZOADOS; basta quemar uno dentro de la habitación para que el enfermo pueda dormir tranquilo toda la noche.

Los molestísimos resfriados de la nariz y de la cabeza, se curan en muy pocas horas de la manera más fácil y sencilla con el

RAPE NASALINA

que prepara el mismo DR. ANDREU (véase el prospecto).

PARA TENER LA BOCA SANA, HERMOSA Y FUERTE, y no padecer DOLORS DE MUELAS, usen el ELIXIR y los POLYDOROS de

MENTHOLINA DENTÍFRICA

que prepara el mismo autor. Su uso perfuma el aliento, blanquea la dentadura, calma el dolor de muelas y fortifica notablemente las encías, evitando las caries y oscilación de los dientes.

Pídanse estos medicamentos en todas las farmacias